

Amtsblatt



Stadt Chur

der Gemeinden **III** Churwalden | Felsberg | Haldenstein | Maladers | Trimmis | Tschertschen-Praden

66. Jahrgang

Erscheint wöchentlich

29. Juni 2012 | Nr. 26

neute im Amtsblatt

Churer Fest 2012
rössere Sicherheit, mehr
Attraktionen dank erweiter-
tem Festgelände. **Seite 2**

Lehrerwerk Chur-Sand
Die drei neuen Maschinen-
gruppen laufen auf Hoch-
bühnen. **Seite 3**

Kulturblitz
Werden, was auf den grossen
und kleinen Bühnen der
Stadt läuft. **Seite 20**

Amtsblatt Stadt Chur

Redaktionsschluss:
jeweils am Mittwoch,
12.00 Uhr

Inserateschluss:
jeweils am Dienstag,
17.00 Uhr

Wir wünschen ein
schönes Wochenende.

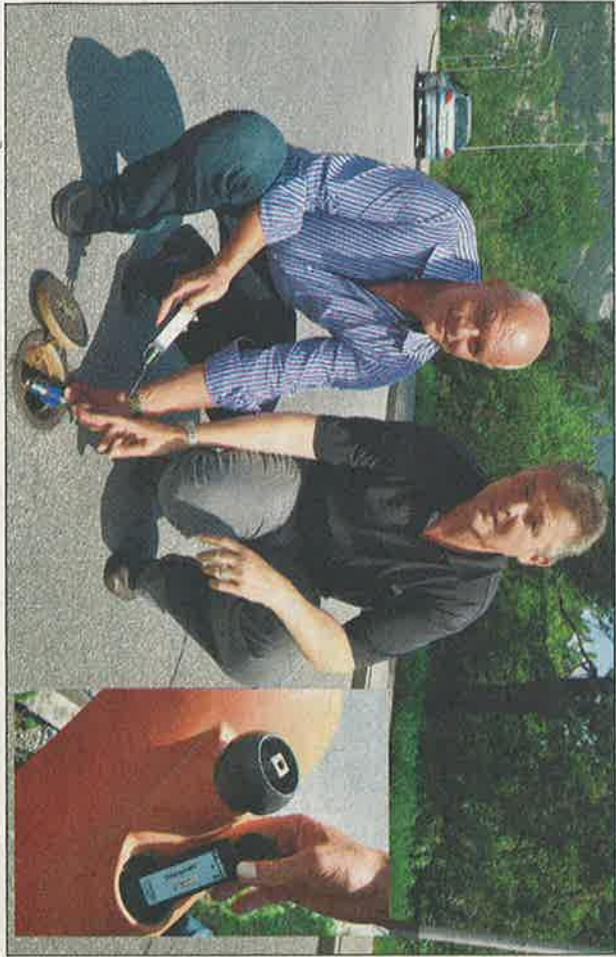
Mrs Marti
am 8. Juni als
Stadtpräsidentin



BBP
PSB
CVP
SVP
EDP

für wählen Kompetenz!

rs-marti.ch



André Willi (links), der das System eingebaut hat, und Guido Calòrt zeigen von der IBC zeigen, wo die empfindlichen Ortungs- und Übermittlungsgeräte im Einsatz sind.
Foto W. Schmid

Geräusche verraten Lecks

Die Online-Überwachung des Wasserleitungsnetzes in Chur ist wegweisend

Wasser- und Fröherkennungssystem der IBC werden in der Stadt Chur jährlich rund 45 Millionen Liter Wasser «gerettet».

Die IBC Energie Wasser Chur (IBC) ist verantwortlich für die Sicherheit der Wasserversorgung der Stadt Chur. Damit

Lecks im Wasserleitungsnetz schnell geortet werden können, hat die IBC ein Online-Überwachungssystem im Einsatz. Ausgerüstet mit diesem Leckortungs- und Fröherkennungssystem sind 242 von den insgesamt 742 Hydranten sowie einige wenige Schächte. Neu daran ist, dass die Datenlogger nicht mehr

abgefahren werden müssen, sondern die Daten und Geräuschstrukturen direkt über das vorhandene GSM-Netz an die IBC geliefert werden. Bei einem Schadenfall im Leitungsnetz kann der Ort sofort lokalisiert und entsprechend rasch reagiert werden.

Seite 2

WUFFELI
FOTO - MULTIMEDIA

Grabenstrasse 34 - 7000 Chur

- fair
- seriös
- kompetent

Telefon 081 252 94 54
Mail chur@wuffli.ch
Web www.wuffli.ch

CITY WEST EVENT HALL

FÜR IHREN NÄCHSTEN ANLASS 081 253 06 12

CITYWEST-EVENTHALL.CH

Anzeigenannahme
Commercialstrasse 20
im 2. Stock, 7007 Chur

www.sc-publicitas.ch
SÜDOSTSCHWEIZ
PUBLICITAS AG

Redaktion: Walker Schmid, Grabenstr. 34, 7000 Chur, Tel. 081 250 34 31, E-Mail redaktion-stlabla@suedostschweiz.ch
Post- und Zustellservice: Tel. 0844 226 226, E-Mail abo-chur@suedostschweiz.ch
Verleger: Südostschweiz Publicitas AG, Commercialstrasse 20, Postfach 520, 7007 Chur
081 255 58 58, Fax 081 255 58 59, E-Mail chur@sc-publicitas.ch, Internet www.sc-publicitas.ch

Lesen verleiht Flügel»

- Auch in diesem Jahr führt Bibliothek Aspermont den Lesepass für Kinder in den Sommerferien durch.

gelesen werden kann fast überall. Das Tolle dabei ist, man kann unheimlich verrückte Hörfähigkeiten erleben, die fast nichts weiter.

Lesepass-Wettbewerb

Kindern müssen Lesen lernen. Der Freude am Lesen bekommen, erhalten und pflegen ist also wichtig! Deshalb führt Bibliothek seit Jahren den Sommerlesepass durch, damit sich Kinder eine Belohnung verdienen können; dieses Jahr zusätzlich mit einem Wettbewerb. So gehts: Lesepass-Bonuskarten in der Bibliothek holen, an mindestens 30 Tagen 15 Minuten lesen oder auch sich vorlesen lassen.

Am 29. August um 16.30 Uhr findet zum Lesepass-Abschluss eine Lesung mit Alice Gunthi-Gemelli zu Bildern in Büchern statt und zeichnen. Sie wird an Wettbewerben die am nächsten Schmetterlingsflügel gewinnen.

Informationen: Aspermont-Bibliothek, Aspermontstrasse 17, 7000 Chur, www.bibliothek.ch

Weltneuheit in Chur

Das Wasserleitungsnetz von Chur wird flächendeckend online überwacht

Wasserleitungsnetz von Chur wird flächendeckend online überwacht

Nicht jeder Schaden am Leitungsnetz wird gleich schnell entdeckt. So tritt das Wasser bei einer Leckstelle in den seltensten Fällen an die Erdoberfläche oder es versickert über längere Zeit unbemerkt im Boden. Damit Lecks in der Wasserleitung möglichst schnell gefunden und behoben werden können, hat die IBC ein neues Leckortungs- und Früherkennungssystem erworben, das in Chur als erster Schweizer Stadt eingesetzt wird.

Akustische Kontrolle

Die durch die Firma Willi Technik GmbH aus Lenzerheide eingebaute Anlage liefert die Daten über das vorhandene GSM-Netz an die IBC. So stehen jeden Morgen die aktuellsten Daten zur Verfügung. Die 242 Messstellen sind in Tabellenform und als Messpunkte in einer Karte der Stadt Chur dargestellt, sodass ein Überblick innert Sekunden möglich ist. Bei einem Schadenfall im Leitungsnetz kann somit sofort reagiert werden. Eine erste akustische Kontrolle des Lecks erfolgt



Sind in jeder Messstelle eingebaut: Sensor (rechts) und Sender. Foto W. Schmid

bereits am Arbeitsplatz. Das System kann zudem für den sogenannten Wasserklau aktiviert werden.

40 500 Franken gespart

Dank des im Oktober 2010 mit Anschaffungskosten von rund Fr. 300 000.- eingebauten Ortomat-Systems ist es der IBC gelungen, im letzten Jahr 45 Millionen Liter Wasser einzusparen. Das entspricht dem jährlichen Wasserverbrauch von zirka 900 Personen oder dem aktuellen Preis von zirka Fr. 40 500.-. Daten sind noch keine Folgeschäden

den und Aufwendungen, wie Untersuchungen der Strassen, Schäden an Liegenschaften, Pipelineinsätze in der Nacht und an den Wochenenden, aufwendige Netzanalysen, geringerer Zufluss in die ARA, geringere Pumpleistungen usw. berücksichtigt. «Mit diesen geschätzten Zusatzersparungen kann davon ausgegangen werden, dass die IBC jährlich etwa Fr. 100 000.- einsparen kann», sagt IBC-Marketingleiter Markus Kunz. Die Amortisation der Anlage erfolgt somit innert weniger Jahre.

Churer Fest 2012 mit grösserem Festgelände

Das grösste Volksfest der Südstschweiz wartet in diesem Jahr mit vielen Attraktionen auf

Das Churer Fest vom 17. bis August, mit über 40 Vereinen, musikalischen und kulinarischen Angeboten, erhält heuer der Einbindung des Postplatz der Grabenstrasse (mit grossen Country-Zelt) bis zum Theaterplatz (mit Riesenrad) sowie der oberen Bahnhofstrasse ein grösseres und zugleich sicheres Festareal.

Auch das Kinderparadies vor Post hat ein neues Kleid bekommen und der Churer Wochenmarkt wird erstmals wieder dem Festgelände stattfinden. Solidaritätsaktion zum Thema



Im Churer Fest imbe-griffen: Grabenstrasse und Theaterplatz.

Foto W. Schmid

Jugendschutz «Spass mit Mass» wird ebenfalls weitergeführt. «Bisich fit?» von «Graubünden bewegt» heisst es vor der Post und auf dem Arcas, wo ein acht Meter hoher Kletterturm, Tanzshow's und Minipingpong-Tische für Spass für die ganze Familie sorgen.

An der Tombola, einem wichtigen Bestandteil des Churer Fests, winkt der Hauptpreis in Form eines Skoda Fabia Monte Carlo 1,2 TSI im Wert von Fr. 22 850.-. Zudem gibt es weitere schöne Preise im Wert von über Fr. 100 000.- zu gewinnen.